

Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej

L 178



Wydanie polskie

Legislacja

Rocznik 63

8 czerwca 2020

Spis treści

II Akty o charakterze nieustawodawczym

ROZPORZĄDZENIA

- ★ Rozporządzenie Komisji (UE) 2020/747 z dnia 1 czerwca 2020 r. ustanawiające zamknięcie połowów tuńczyka błękitnopłetwego w wodach konkretnych archipelagów przez łodzie rybołówstwa tradycyjnego pływające pod banderą Portugalii 1
- ★ Rozporządzenie Komisji (UE) 2020/748 z dnia 1 czerwca 2020 r. ustanawiające zamknięcie połowów żabnicowatych w obszarach 8c, 9 i 10 oraz w wodach Unii obszaru CECAF 34.1.1 w odniesieniu do statków pływających pod banderą Francji 4
- ★ Rozporządzenie Komisji (UE) 2020/749 z dnia 4 czerwca 2020 r. zmieniające załącznik III do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 396/2005 w odniesieniu do najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości chloranu w określonych produktach oraz na ich powierzchni ⁽¹⁾ 7
- ★ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2020/750 z dnia 5 czerwca 2020 r. ustanawiające procedurę przedłużenia okresu przejściowego przewidzianego w rozporządzeniu wykonawczym (UE) 2015/2447 na wdrożenie systemu zarejestrowanych eksporterów w niektórych krajach korzystających z ogólnego systemu preferencji taryfowych 21

⁽¹⁾ Tekst mający znaczenie dla EOG.

PL

Akty, których tytuły wydrukowano zwykłą czcionką, odnoszą się do bieżącego zarządzania sprawami rolnictwa i generalnie zachowują ważność przez określony czas.

Tytuły wszystkich innych aktów poprzedza gwiazdka, a drukuje się je czcionką pogrubioną.

II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

ROZPORZĄDZENIA

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2020/747

z dnia 1 czerwca 2020 r.

ustanawiające zamknięcie połowów tuńczyka błękitnopłetwego w wodach konkretnych archipelagów przez łodzie rybołówstwa tradycyjnego pływające pod banderą Portugalii

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1224/2009 z dnia 20 listopada 2009 r. ustanawiające unijny system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 36 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W rozporządzeniu Rady (UE) 2020/123 ⁽²⁾ określono kwoty na rok 2020.
- (2) Według informacji przekazanych Komisji łodzie rybołówstwa tradycyjnego pływające pod banderą lub zarejestrowane w Portugalii wyczerpały kwotę na połowy tuńczyka błękitnopłetwego w wodach konkretnych archipelagów przyznaną na 2020 r.
- (3) Należy zatem zakazać pewnych rodzajów działalności połowowej w odniesieniu do wspomnianego stada,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Wykorzystanie kwot połowowych

Kwotę połowową przyznaną Portugalii w odniesieniu do stada tuńczyka błękitnopłetwego w wodach konkretnych archipelagów przyznaną na 2020 r., o której mowa w załączniku uznaje się za wyczerpaną z dniem wymienionym w tym załączniku.

Artykuł 2

Zakazy

Z dniem określonym w załączniku zakazuje się działalności połowowej w odniesieniu do stada, o którym mowa w art. 1 przez łodzie rybołówstwa tradycyjnego pływające pod banderą lub zarejestrowane w Portugalii. W szczególności po tym terminie zakazuje się zatrzymywania na burcie, przemieszczania, przeładunku i wyładunku ryb pochodzących z tego stada złowionych przez wspomniane łodzie rybołówstwa tradycyjnego.

⁽¹⁾ Dz.U. L 343 z 22.12.2009, s. 1.

⁽²⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2020/123 z dnia 27 stycznia 2020 r. ustalające uprawnienia do połowów na rok 2020 w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb, mające zastosowanie w wodach Unii oraz, dla unijnych statków rybackich, w niektórych wodach nienależących do Unii (Dz.U. L 25 z 30.1.2020, s. 1).

*Artykuł 3***Wejście w życie**

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 1 czerwca 2020 r.

W imieniu Komisji,
za Przewodniczącego,
Virginijus SINKEVIČIUS
Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK

Nr	06/TQ/123
Państwo członkowskie	Portugalia (łódzie rybołówstwa tradycyjnego)
Stado	BFT/AVARCH
Gatunek	Tuńczyk błękitnopleśwy (<i>Thunnus thynnus</i>)
Obszar	Konkretne archipelagi w Grecji (Wyspy Jońskie), Hiszpanii (Wyspy Kanaryjskie) i Portugalii (Azory i Madera)
Data	15.5.2020

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2020/748**z dnia 1 czerwca 2020 r.****ustanawiające zamknięcie połowów żabnicowatych w obszarach 8c, 9 i 10 oraz w wodach Unii obszaru CECAF 34.1.1 w odniesieniu do statków pływających pod banderą Francji**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1224/2009 z dnia 20 listopada 2009 r. ustanawiające wspólnotowy system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 36 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W rozporządzeniu Rady (UE) 2020/123 ⁽²⁾ określono kwoty na rok 2020.
- (2) Według informacji przekazanych Komisji statki pływające pod banderą Francji lub zarejestrowane we Francji wyczerpały kwotę przyznaną na połowy stada żabnicowatych w obszarach 8c, 9 i 10 oraz w wodach Unii obszaru CECAF 34.1.1. na 2020 r.
- (3) Należy zatem zakazać pewnych rodzajów działalności połowowej w odniesieniu do wspomnianego stada,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1**Wyczerpanie kwoty**

Kwotę połowową przyznaną Francji na połowy żabnicowatych w obszarach 8c, 9 i 10 oraz w wodach Unii obszaru CECAF 34.1.1 na 2020 r., o której mowa w załączniku, uznaje się za wyczerpaną z dniem określonym w tym załączniku.

Artykuł 2**Zakazy**

1. Z dniem określonym w załączniku zakazuje się działalności połowowej w odniesieniu do stada określonego w art. 1 przez statki pływające pod banderą Francji lub zarejestrowane we Francji. W szczególności zakazuje się poszukiwania ryb, zarzucania, nastawiania lub wybierania narzędzi połowowych w celu połowów z tego stada.
2. Przeladunek, zatrzymywanie na pokładzie, przetwarzanie na pokładzie, przenoszenie, umieszczanie w sadzach, tuczenie i wyładowywanie ryb i produktów rybołówstwa z tego stada złowionych przez te statki są dozwolone w odniesieniu do połowów dokonanych przed tą datą.
3. Niezamierzone połowy gatunków z tego stada dokonywane przez te statki wprowadza się na pokład statków rybackich i zatrzymuje na nich, rejestruje, wyładowuje i odlicza od kwot zgodnie z art. 15 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 Parlamentu Europejskiego i Rady ⁽³⁾.

⁽¹⁾ Dz.U. L 343 z 22.12.2009, s. 1.

⁽²⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2020/123 z dnia 27 stycznia 2020 r. ustalające uprawnienia do połowów na rok 2020 w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb, mające zastosowanie w wodach Unii oraz, dla unijnych statków rybackich, w niektórych wodach nienależących do Unii (Dz.U. L 25 z 30.1.2020, s. 1).

⁽³⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

*Artykuł 3***Wejście w życie**

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 1 czerwca 2020 r.

W imieniu Komisji,
za Przewodniczącą,
Virginijus SINKEVIČIUS
Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK

Nr	05/TQ/123
Państwo członkowskie	Francja
Stado	ANF/8C3411
Gatunek	Żabnicowate (<i>Lophiidae</i>)
Obszar	8c, 9 i 10 oraz wody Unii obszaru CECAF 34.1.1
Data	11.5.2020

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2020/749**z dnia 4 czerwca 2020 r.****zmieniające załącznik III do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 396/2005 w odniesieniu do najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości chloranu w określonych produktach oraz na ich powierzchni****(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 396/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 lutego 2005 r. w sprawie najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości pestycydów w żywności i paszy pochodzenia roślinnego i zwierzęcego oraz na ich powierzchni, zmieniające dyrektywę Rady 91/414/EWG⁽¹⁾, w szczególności jego art. 14 ust. 1 lit. a) oraz art. 16 ust. 1 lit. a),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Zgodnie z decyzją Komisji 2008/865/WE⁽²⁾ wszystkie zezwolenia na środki ochrony roślin zawierające chloran zostały cofnięte wskutek niewłączenia chloranu do załącznika I do dyrektywy Rady 91/414/EWG⁽³⁾.
- (2) Nie ustalono żadnych konkretnych najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości (NDP) chloranu, a ponieważ substancja ta nie została włączona do załącznika IV do rozporządzenia (WE) nr 396/2005, w odniesieniu do wszystkich towarów spożywczych lub paszowych włączonych do załącznika I do rozporządzenia (WE) nr 396/2005 stosuje się obecnie wartość wzorcową NDP w wysokości 0,01 mg/kg.
- (3) Chloran, poza jego wcześniejszym zastosowaniem w środkach ochrony roślin, jest również substancją, która powstaje jako produkt uboczny stosowania środków dezynfekujących na bazie chloru w przetwórstwie żywności i wody pitnej. Obecna sytuacja, polegająca na tym, że w żywności można wykryć pozostałości chloranu, wynika właśnie z tych zastosowań.
- (4) Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności („Urząd”) zgromadził w latach 2014–2018 dane z monitorowania w celu zbadania obecności pozostałości chloranu w żywności i wodzie pitnej. Dane te wskazują, że pozostałości chloranu występują na poziomach często przekraczających wzorcową wartość NDP w wysokości 0,01 mg/kg i że poziomy te różnią się w zależności od źródła i produktu. Z ustaleń tych wynika, że nawet jeśli stosowane są dobre praktyki, obecnie nie jest możliwe osiągnięcie poziomów pozostałości chloranu zgodnych z obowiązującą wartością NDP wynoszącą 0,01 mg/kg.
- (5) Urząd przyjął opinię naukową dotyczącą zagrożeń dla zdrowia publicznego związanych z obecnością chloranu w żywności⁽⁴⁾. W opinii tej Urząd ustalił tolerowane dzienne pobranie (TDI) na 3 µg/kg masy ciała na dobę, a ostrą dawkę referencyjną (ARfD) na 36 µg/kg masy ciała. Urząd stwierdził, że na podstawie danych zebranych w 2014 r. ostre narażenie z diety na chloran nie przekraczało ARfD. Średnie narażenie z diety na chloran w krajach europejskich przekraczało TDI w niektórych podgrupach populacji, takich jak niemowlęta i małe dzieci cierpiące na łagodny lub umiarkowany niedobór jodu.
- (6) W celu obniżenia poziomu chloranu i zmniejszenia narażenia poprzez skoordynowane działania w kilku istotnych i powiązanych sektorach w 2017 r. państwa członkowskie uzgodniły multidyscyplinarny plan działania, obejmujący zestaw działań, które należy prowadzić równolegle, obejmujących działania związane z wodą pitną i higieną oraz ustalenie tymczasowych najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości w żywności i paszy.

⁽¹⁾ Dz.U. L 70 z 16.3.2005, s. 1.

⁽²⁾ Decyzja Komisji 2008/865/WE z dnia 10 listopada 2008 r. dotycząca niewłączenia chloranu do załącznika I do dyrektywy Rady 91/414/EWG oraz cofnięcia zezwoleń na środki ochrony roślin zawierające tę substancję (Dz.U. L 307 z 18.11.2008, s. 7).

⁽³⁾ Dyrektywa Rady 91/414/EWG z dnia 15 lipca 1991 r. dotycząca wprowadzania do obrotu środków ochrony roślin (Dz.U. L 230 z 19.8.1991, s. 1).

⁽⁴⁾ EFSA (Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności), 2015. Opinia naukowa dotycząca zagrożeń dla zdrowia publicznego związanych z obecnością chloranu w żywności. Dziennik EFSA 2015; 13(6):4135, 103 s.

- (7) Niniejsze rozporządzenie dotyczy ustanowienia tymczasowych najwyższych dopuszczalnych poziomów w żywności. W tym celu w latach 2014–2018 zarówno państwa członkowskie, jak i podmioty prowadzące przedsiębiorstwo spożywcze zgromadziły dużą liczbę danych dotyczących występowania pozostałości. Dane te wskazują na ogólną tendencję spadkową, co sugeruje, że praktyki produkcyjne już się w pewnym stopniu poprawiły. W szczególnym przypadku chloranu, którego pozostałości nie pochodzą ze stosowania pestycydów, lecz wynikają z zastosowania roztworów na bazie chloru w przetwórstwie żywności i uzdatnianiu wody pitnej, najwyższe dopuszczalne poziomy powinny być ustalone na poziomach, które są „tak niskie, na ile jest to rozsądnie osiągalne” (zasada „ALARA”), przy zastosowaniu dobrych praktyk wytwarzania i jednoczesnym zapewnieniu utrzymania dobrych praktyk w zakresie higieny. Takie podejście zapewnia stosowanie przez podmioty działające na rynku spożywczym środków mających na celu zapobieganie i obniżanie w jak największym stopniu poziomów chloranu w żywności w celu ochrony zdrowia publicznego, ale także uwzględnienie potrzeby bezpieczeństwa mikrobiologicznego żywności.
- (8) Tymczasowe najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości chloranu ustalone zgodnie z zasadą ALARA opierają się na 95. percentylu danych o występowaniu, uwzględniających stosowanie prawidłowo uzdatnianej wody pitnej w przetwórstwie żywności. Tymczasowe NDP powinny zostać poddane przeglądowi najpóźniej w ciągu pięciu lat od daty publikacji niniejszego rozporządzenia w świetle potencjalnych zmian w obszarze higieny, wody pitnej, dalszych postępów poczynionych przez podmioty prowadzące przedsiębiorstwa spożywcze w celu obniżenia poziomu chloranu lub w każdym przypadku, gdy udostępnione zostaną nowe informacje i dane, które uzasadniałyby wcześniejszy przegląd.
- (9) Komisja skonsultowała się z laboratoriami referencyjnymi Unii Europejskiej w sprawie odpowiednich granic oznaczalności pozostałości chloranu w niektórych konkretnych towarach.
- (10) Na podstawie sprawozdania naukowego Urzędu oraz po uwzględnieniu czynników istotnych dla rozpatrywanej kwestii stwierdzono, że proponowane NDP spełniają wymogi art. 14 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 396/2005.
- (11) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie (WE) nr 396/2005.
- (12) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Roślin, Zwierząt, Żywności i Pasz,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W załączniku III do rozporządzenia (WE) nr 396/2005 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Tymczasowe NDP chloranu poddaje się przeglądowi nie później niż dnia 8 czerwca 2025 r.

Artykuł 3

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 4 czerwca 2020 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

ZAŁĄCZNIK

W części A załącznika III do rozporządzenia (WE) nr 396/2005 dodaje się kolumnę dotyczącą chloranu w brzmieniu:

„Pozostałości pestycydów i najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości (mg/kg)

Numer kodu	Grupy i przykłady poszczególnych produktów, do których odnoszą się najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości (NDP) (a)	Chloran (A)
(1)	(2)	(3)
0100000	OWOCE, ŚWIEŻE lub MROŻONE; ORZECHY Z DRZEW ORZECHOWYCH	
0110000	Owoce cytrusowe	0,05
0110010	Grejpfruty	
0110020	Pomarańcze	
0110030	Cytryny	
0110040	Limy/limonki	
0110050	Mandarynki	
0110990	Pozostałe (2)	
0120000	Orzechy z drzew orzechowych	0,1
0120010	Migdały	
0120020	Orzechy brazylijskie	
0120030	Orzechy nerkowca	
0120040	Kasztany jadalne	
0120050	Orzechy kokosowe	
0120060	Orzechy laskowe/Orzechy leszczyny pospolitej	
0120070	Orzechy makadamiove/Orzechy makadamii trójlistnej	
0120080	Orzechy pekan	
0120090	Orzeszki piniowe	
0120100	Orzeszki pistacjowe	
0120110	Orzechy włoskie	
0120990	Pozostałe (2)	
0130000	Owoce ziarnkowe	0,05
0130010	Jabłka	
0130020	Gruszki	
0130030	Pigwy	
0130040	Owoce nieszpulki zwyczajnej	
0130050	Owoc nieśpłika japońskiego/Owoc miszpełnika japońskiego	
0130990	Pozostałe (2)	

(1)	(2)	(3)
0140000	Owoce pestkowe	0,05
0140010	Morele	
0140020	Czereśnie	
0140030	Brzoskwinie	
0140040	Śliwki	
0140990	Pozostałe (2)	
0150000	Owoce jagodowe i drobne owoce	0,05
0151000	a) winogrona	
0151010	Winogrona stołowe	
0151020	Winogrona do produkcji wina	
0152000	b) truskawki	
0153000	c) owoce leśne	
0153010	Jeżyny	
0153020	Jeżyny popielice	
0153030	Maliny (czerwone i żółte)	
0153990	Pozostałe (2)	
0154000	d) pozostałe drobne owoce i jagody	
0154010	Borówki amerykańskie	
0154020	Żurawiny	
0154030	Porzeczki (czarne, czerwone i białe)	
0154040	Agrest (zielony, czerwony i żółty)	
0154050	Róża dzika	
0154060	Morwy (czarne i białe)	
0154070	Głóg włoski	
0154080	Bez czarny	
0154990	Pozostałe (2)	
0160000	Owoce różne z	
0161000	a) jadalną skórką	
0161010	Daktyle	0,3
0161020	Figi	0,3
0161030	Oliwki stołowe	0,7
0161040	Kumkwat	0,3
0161050	Karambola	0,3
0161060	Szaron/Persymona/Kaki/Huma wschodnia	0,3
0161070	Czapetka kuminowa	0,3
0161990	Pozostałe (2)	0,3

(1)	(2)	(3)
0162000	b) niejadalną skórką, małe	0,3
0162010	Kiwi (zielone, czerwone, żółte)	
0162020	Liczi chińskie/Śliwka chińska	
0162030	Marakuja/Męczennica jadalna	
0162040	Owoc opuncji figowej/Figa indyjska	
0162050	Caimito	
0162060	Owoc hebanowca wirginijskiego/Owoc hurmy wirginijskiej	
0162990	Pozostałe (2)	
0163000	c) niejadalną skórką, duże	0,3
0163010	Awokado	
0163020	Banany	
0163030	Mango	
0163040	Papaja	
0163050	Granaty/Jabłka granatu	
0163060	Czerymoja	
0163070	Gujawa/Gruszla	
0163080	Ananasy	
0163090	Owoce chlebowca	
0163100	Owoce duriana właściwego	
0163110	Owoce flaszowca miękkościernistego/Owoce guanabany	
0163990	Pozostałe (2)	
0200000	WARZYWA, ŚWIEŻE lub MROŻONE	
0210000	Warzywa korzeniowe i bulwiaste	
0211000	a) ziemniaki	0,05
0212000	b) tropikalne warzywa korzeniowe i bulwiaste	0,05
0212010	Maniok jadalny/Podpłomycz najużyteczniejszy	
0212020	Kartofel słodki/Batat	
0212030	Pochrzym	
0212040	Maranta trzcinowata	
0212990	Pozostałe (2)	
0213000	c) pozostałe warzywa korzeniowe i bulwiaste oprócz buraka cukrowego	0,15
0213010	Buraki	
0213020	Marchew	
0213030	Seler zwyczajny	
0213040	Chrzan pospolity	

(1)	(2)	(3)
0213050	Słonecznik bulwiasty	
0213060	Pasternak	
0213070	Korzeń pietruszki zwyczajnej	
0213080	Rzodkiew zwyczajna	
0213090	Kozibród porolistny/Salsefia	
0213100	Brukiew/Karpiel	
0213110	Rzepa biała/Rzepa jadalna	
0213990	Pozostałe (2)	
0220000	Warzywa cebulowe	
0220010	Czosnek	0,7
0220020	Cebula	0,5
0220030	Szalotka	0,5
0220040	Dymka/Cebula szczypiorowa i cebula siedmiolatka	0,5
0220990	Pozostałe (2)	0,05
0230000	Warzywa owocowe	
0231000	a) <i>Solanaceae i Malvaceae</i>	
0231010	Pomidory	0,1
0231020	Papryka roczna	0,3
0231030	Oberżyny/Bakłażany	0,4
0231040	Piżmian jadalny/Ketmia jadalna/Okra	0,1
0231990	Pozostałe (2)	0,1
0232000	b) dyniowate z jadalną skórką	0,2
0232010	Ogórki	
0232020	Korniszony	
0232030	Cukinie	
0232990	Pozostałe (2)	
0233000	c) dyniowate z niejadalną skórką	0,08
0233010	Melony	
0233020	Dynie olbrzymie	
0233030	Arbuzy	
0233990	Pozostałe (2)	
0234000	d) kukurydza cukrowa	0,1
0239000	e) pozostałe warzywa owocowe	0,1
0240000	Warzywa kapustne (oprócz korzeni warzyw kapustnych oraz oprócz kapustnych o młodych/drobnych liściach)	
0241000	a) kapustne kwitnące	
0241010	Brokuły	0,4

(1)	(2)	(3)
0241020	Kalafiory	0,06
0241990	Pozostałe (2)	0,06
0242000	b) kapustne głowiaste	0,07
0242010	Brukselka/Kapusta brukselska	
0242020	Kapusta głowiasta	
0242990	Pozostałe (2)	
0243000	c) kapustne liściowe	
0243010	Kapusta pekińska/Kapusta petsai	0,06
0243020	Jarmuż	0,2
0243990	Pozostałe (2)	0,06
0244000	d) kalarepa	0,06
0250000	Warzywa liściowe, zioła, kwiaty jadalne	0,7
0251000	a) sałaty i warzywa saładowe	
0251010	Rozpunka warzywna	
0251020	Sałaty	
0251030	Endywia o liściach szerokich	
0251040	Rzeżucha i inne kielki i pędy	
0251050	Gorzecznik wiosenny	
0251060	Rokietta siewna/rukola	
0251070	Gorczyca sarepska	
0251080	Warzywa o młodych/drobnych liściach (w tym gatunki warzyw kapustnych)	
0251990	Pozostałe (2)	
0252000	b) szpinak i podobne liście	
0252010	Szpinak	
0252020	Portulaka pospolita	
0252030	Boćwina	
0252990	Pozostałe (2)	
0253000	c) liście winorośli lub podobne gatunki	
0254000	d) rukiew wodna	
0255000	e) cykoria warzywna/cykoria liściasta/cykoria brukselska	
0256000	f) zioła, kwiaty jadalne	
0256010	Trybula	
0256020	Szczypiorek	
0256030	Liście selera	
0256040	Pietruszka – nać	

(1)	(2)	(3)
0256050	Szałwia lekarska	
0256060	Rozmaryn lekarski	
0256070	Tymianek pospolity/Macierzanka tymianek	
0256080	Bazylia pospolita i kwiaty jadalne	
0256090	Liście laurowe/Wawrzyn szlachetny/Laur szlachetny	
0256100	Estragon	
0256990	Pozostałe (2)	
0260000	Warzywa strączkowe	0,35
0260010	Fasola (w strąkach)	
0260020	Fasola (bez strąków)	
0260030	Groch (w strąkach)	
0260040	Groch (bez strąków)	
0260050	Soczewica	
0260990	Pozostałe (2)	
0270000	Warzywa łodygowe	0,25
0270010	Szparagi	
0270020	Karczochy hiszpańskie	
0270030	Seler	
0270040	Fenkuł włoski/Koper włoski	
0270050	Karczochy zwyczajne	
0270060	Pory	
0270070	Rabarbar	
0270080	Pędy bambusa	
0270090	Rdzenie palmowe	
0270990	Pozostałe (2)	
0280000	Grzyby, mchy i porosty	
0280010	Grzyby uprawne	0,7
0280020	Grzyby dzikie	0,7
0280990	Mchy i porosty	0,05
0290000	Algi i organizmy prokariotyczne	0,05
0300000	JADALNE NASIONA ROŚLIN STRĄCZKOWYCH	0,35
0300010	Fasola	
0300020	Soczewica	
0300030	Groch	
0300040	Łubin biały	
0300990	Pozostałe (2)	

(1)	(2)	(3)
0400000	NASIONA I OWOCE OLEISTE	
0401000	Nasiona oleiste	0,05
0401010	Siemię lniane	
0401020	Orzeszki ziemne/Orzechy arachidowe	
0401030	Nasiona maku	
0401040	Ziarna sezamu	
0401050	Ziarna słonecznika	
0401060	Ziarna rzepaku	
0401070	Ziarna soi zwyczajnej	
0401080	Nasiona gorczycy	
0401090	Nasiona bawełny	
0401100	Nasiona dyni	
0401110	Nasiona krokoszu barwierskiego	
0401120	Nasiona ogórecznika lekarskiego	
0401130	Nasiona lnicznika siewnego	
0401140	Nasiona konopi siewnych	
0401150	Rącznik pospolity	
0401990	Pozostałe (2)	
0402000	Owoce oleiste	0,7
0402010	Oliwki do produkcji oliwy	
0402020	Nasiona palm olejowych	
0402030	Owoce palm olejowych	
0402040	Puchowiec pięcioprzęcikowy/Drzewo kapokowe	
0402990	Pozostałe (2)	
0500000	ZBOŻA	0,05
0500010	Jęczmień	
0500020	Gryka zwyczajna i pozostałe zboża rzekome	
0500030	Kukurydza	
0500040	Proso zwyczajne	
0500050	Owies zwyczajny	
0500060	Ryż siewny	
0500070	Żyto zwyczajne	
0500080	Sorgo japońskie	
0500090	Pszenica zwyczajna	
0500990	Pozostałe (2)	

(1)	(2)	(3)
0600000	HERBATY, KAWA, NAPARY ZIOŁOWE, KAKAO I SZARAŃCZYN STRĄKOWY	0,05
0610000	Herbaty	
0620000	Ziarna kawy	
0630000	Napary ziołowe z	
0631000	a) kwiatów	
0631010	Rumian szlachetny/Rumianek rzymski	
0631020	Ketmia szczawiowa	
0631030	Róża	
0631040	Jaśmin	
0631050	Lipa	
0631990	Pozostałe (2)	
0632000	b) liści i ziół	
0632010	Truskawka	
0632020	Aspalat prosty	
0632030	Ostrokrzew paragwajski	
0632990	Pozostałe (2)	
0633000	c) korzeni	
0633010	Kozłek lekarski	
0633020	Żeń-szeń	
0633990	Pozostałe (2)	
0639000	d) wszelkich pozostałych części rośliny	
0640000	Ziarna kakaowe	
0650000	Szarańczyn strąkowy/Chleb świętojański	
0700000	CHMIEL	0,05
0800000	PRZYPRAWY	
0810000	Przyprawy nasienne	0,07
0810010	Anyż/Anyżek/Biedrzeniec anyż	
0810020	Kminek czarny/Czarny kmin	
0810030	Seler	
0810040	Kolendra siewna	
0810050	Kmin rzymski	
0810060	Koper ogrodowy	
0810070	Koper włoski/Fenkuł włoski	
0810080	Kozieradka pospolita	
0810090	Gałka muszkatołowa	
0810990	Pozostałe (2)	

(1)	(2)	(3)
0820000	Przyprawy owocowe	0,07
0820010	Ziele angielskie/pieprz angielski	
0820020	Pieprz syczuański	
0820030	Kminek zwyczajny	
0820040	Kardamon malabarski	
0820050	Jagody jałowca	
0820060	Ziarna pieprzu (czarnego, zielonego i białego)	
0820070	Wanilia	
0820080	Tamarynd	
0820990	Pozostałe (2)	
0830000	Przyprawy korowe	0,07
0830010	Cynamon	
0830990	Pozostałe (2)	
0840000	Przyprawy korzeniowe lub kłączone	
0840010	Lukrecja	0,07
0840020	Imbir lekarski (10)	
0840030	Kurkuma	0,07
0840040	Chrzan pospolity (11)	
0840990	Pozostałe (2)	0,07
0850000	Przyprawy pączkowe	0,07
0850010	Goździki	
0850020	Kapary	
0850990	Pozostałe (2)	
0860000	Przyprawy ze słupków kwiatowych	0,07
0860010	Szafran	
0860990	Pozostałe (2)	
0870000	Przyprawy z osnówki nasiona	0,07
0870010	Kwiat muskatołowy	
0870990	Pozostałe (2)	
0900000	ROŚLINY CUKRODAJNE	0,05
0900010	Korzenie buraka cukrowego	
0900020	Trzcina cukrowa	
0900030	Cykoria podróżnik, korzenie	
0900990	Pozostałe (2)	

(1)	(2)	(3)
1000000	PRODUKTY POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO - ZWIERZĘTA LĄDOWE	
1010000	Towary z	
1011000	a) <i>świń</i>	
1011010	Mięśnie	0,05
1011020	Tłuszcz	0,1*
1011030	Wątroba	0,05
1011040	Nerka	0,05
1011050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)	0,05
1011990	Pozostałe (2)	0,05
1012000	b) <i>bydła</i>	
1012010	Mięśnie	0,05
1012020	Tłuszcz	0,1*
1012030	Wątroba	0,05
1012040	Nerka	0,05
1012050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)	0,05
1012990	Pozostałe (2)	0,05
1013000	c) <i>owiec</i>	
1013010	Mięśnie	0,05
1013020	Tłuszcz	0,1*
1013030	Wątroba	0,05
1013040	Nerka	0,05
1013050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)	0,05
1013990	Pozostałe (2)	0,05
1014000	d) <i>kóz</i>	
1014010	Mięśnie	0,05
1014020	Tłuszcz	0,1*
1014030	Wątroba	0,05
1014040	Nerka	0,05
1014050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)	0,05
1014990	Pozostałe (2)	0,05
1015000	e) <i>koniowatych</i>	
1015010	Mięśnie	0,05
1015020	Tłuszcz	0,1*
1015030	Wątroba	0,05
1015040	Nerka	0,05

(1)	(2)	(3)
1015050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)	0,05
1015990	Pozostałe (2)	0,05
1016000	f) drobiu	
1016010	Mięśnie	0,05
1016020	Tłuszcz	0,1*
1016030	Wątroba	0,05
1016040	Nerka	0,05
1016050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)	0,05
1016990	Pozostałe (2)	0,05
1017000	g) pozostałych zwierząt lądowych utrzymywanych w warunkach fermowych	
1017010	Mięśnie	0,05
1017020	Tłuszcz	0,1*
1017030	Wątroba	0,05
1017040	Nerka	0,05
1017050	Podroby jadalne (inne niż wątroba i nerki)	0,05
1017990	Pozostałe (2)	0,05
1020000	Mleko	0,1
1020010	Bydło	(+)
1020020	Owce	(+)
1020030	Kozy	(+)
1020040	Konie	(+)
1020990	Pozostałe (2)	
1030000	Jaja ptasie	0,05
1030010	Kury	
1030020	Kaczki	
1030030	Gęsi	
1030040	Przepiórki	
1030990	Pozostałe (2)	
1040000	Miód i pozostałe produkty pszczele (7)	0,05*
1050000	Płazy i gady	0,05
1060000	Bezkręgowce zwierzęta lądowe	0,05
1070000	Dzikie kręgowce zwierzęta lądowe	0,05
1100000	PRODUKTY POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO – RYBY, PRODUKTY RYBNE I POZOSTAŁE MORSKIE I SŁODKOWODNE PRODUKTY SPOŻYWCZE (8)	

(1)	(2)	(3)
1200000	PRODUKTY LUB CZĘŚCI PRODUKTÓW UŻYWANE WYŁĄCZNIE DO PRODUKCJI PASZ (8)	
1300000	PRZETWORZONE PRODUKTY SPOŻYWCZE (9)	

(*) Granica oznaczalności

- a) Pełny wykaz produktów pochodzenia roślinnego i zwierzęcego, do których stosują się NDP, można znaleźć w załączniku I.

Chloran (A)

- (A) W celu uwzględnienia szczególnej sytuacji pozostałości chloranu w przetworzonej żywności (w tym do celów niniejszego rozporządzenia – w środkach spożywczych, które uzyskano przy użyciu procesów wymienionych w art. 2 ust. 1 lit. n) rozporządzenia (WE) nr 852/2004), która ma kontakt z produktami zawierającymi pozostałości chloranu lub która zawiera składniki zawierające takie pozostałości, takie jak substancje pomocnicze w przetwórstwie lub woda pitna, stosowane zgodnie z odpowiednimi wymogami prawnymi, te dodatkowe ilości pozostałości chloranu powinny zostać uwzględnione przy określaniu dozwolonej zawartości pozostałości chloranu w przetworzonych produktach spożywczych lub na ich powierzchni zgodnie z art. 20 ust. 1 niniejszego rozporządzenia. Ciężar dowodu w odniesieniu do poziomu tych dodatkowych ilości spoczywa na podmiocie prowadzącym przedsiębiorstwo spożywcze lub działającym na rynku pasz.
- (+) Obejmuje mleko surowe, mleko poddane obróbce termicznej i mleko do wytwarzania produktów na bazie mleka zgodnie z definicją w rozporządzeniu (UE) nr 1308/2013. Wartość NDP dotyczy mleka gotowego do użycia (wprowadzanego do obrotu jako takie lub przygotowanego do spożycia według instrukcji producenta)

1020010 Bydło

- (+) Obejmuje surowe mleko, mleko poddane obróbce cieplnej i mleko służące do wytwarzania produktów na bazie mleka. Wartość NDP dotyczy mleka gotowego do użycia (wprowadzanego do obrotu jako takie lub przygotowanego do spożycia według instrukcji producenta)

1020020 Owce

1020030 Kozy

1020040 Konie”

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2020/750**z dnia 5 czerwca 2020 r.****ustanawiające procedurę przedłużenia okresu przejściowego przewidzianego w rozporządzeniu wykonawczym (UE) 2015/2447 na wdrożenie systemu zarejestrowanych eksporterów w niektórych krajach korzystających z ogólnego systemu preferencji taryfowych**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 z dnia 9 października 2013 r. ustanawiające unijny kodeks celny ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 66 lit. a),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) 2015/2447 ⁽²⁾ ustanowiono przepisy proceduralne, o których mowa w art. 64 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 952/2013, ułatwiające ustalanie w Unii preferencyjnego pochodzenia towarów, w tym przepisy proceduralne dotyczące pochodzenia do celów ogólnego systemu preferencji taryfowych (GSP) Unii.
- (2) Art. 79 ust. 4 rozporządzenia wykonawczego (UE) 2015/2447 stanowi, że wszystkie kraje korzystające z GSP mają stosować system zarejestrowanych eksporterów (system REX) najpóźniej od dnia 30 czerwca 2020 r. do celów poświadczania preferencyjnego statusu pochodzenia w ramach GSP. Po tej dacie właściwe organy tych krajów nie mogą już wystawiać świadectw pochodzenia na formularzu A.
- (3) Aby powstrzymać rozprzestrzenianie się epidemii koronawirusa COVID-19, która w dniu 11 marca 2020 r. została uznana przez Światową Organizację Zdrowia za pandemię, wprowadzono szereg bezprecedensowych środków, w szczególności środków izolacji oraz ograniczeń kontaktów osobistych. Środki te mają również wpływ na personel przedsiębiorstw i administracji publicznych krajów korzystających z GSP, zaangażowanych w zarządzanie procedurami pochodzenia w ramach GSP oraz we wdrażanie i funkcjonowanie systemu REX, co miało negatywny wpływ na normalne procedury pracy, produkcję i handel.
- (4) Dostrzegając ten wpływ na partnerów handlowych, Komisja i Wysoki Przedstawiciel Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa przedstawili we wspólnym komunikacie w sprawie światowej reakcji UE na COVID-19 ⁽³⁾ plany zdecydowanej i ukierunkowanej reakcji Unii w celu wsparcia wysiłków krajów partnerskich na rzecz rozwiązania problemu pandemii COVID-19.
- (5) Ze względu na pandemię COVID-19 niektóre kraje korzystające z GSP borykają się z poważnymi trudnościami w odniesieniu do zachowania terminu rozpoczęcia stosowania systemu REX w dniu 30 czerwca 2020 r. Kraje korzystające, w których ze względu na pandemię system REX nie mógł zostać wdrożony lub zastosowany, powinny mieć możliwość skorzystania z przedłużenia okresu przejściowego.
- (6) Biorąc pod uwagę, że takie przedłużenie stanowiłoby środek wyjątkowy stanowiący odstępstwo od maksymalnego okresu przejściowego przewidzianego w rozporządzeniu wykonawczym (UE) 2015/2447, kraj korzystający powinien uzupełnić powiadomienie o konieczności skorzystania z przedłużenia należytych uzasadnieniem potrzeby przedłużenia okresu przejściowego, a także planem prac zawierającym wyjaśnienie, w jaki sposób zamierza w pełni wdrożyć system REX do końca przewidywanego przedłużonego okresu przejściowego. Z tych samych powodów jakiegokolwiek przedłużenie okresu przejściowego na wdrożenie systemu REX powinno być ograniczone w czasie.
- (7) Należy ustanowić mechanizm sprawozdawczy w celu zapewnienia, że kraje korzystające, w przypadku których przedłużono okres przejściowy, kontynuują przygotowania do wdrożenia systemu REX w celu dotrzymania nowego terminu.
- (8) Biorąc pod uwagę trudności, jakie niektóre kraje korzystające mają z wypełnianiem swoich obowiązków z powodu pandemii COVID-19, niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie w trybie pilnym.
- (9) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Kodeksu Celnego,

⁽¹⁾ Dz.U. L 269 z 10.10.2013, s. 1.⁽²⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2015/2447 z dnia 24 listopada 2015 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania niektórych przepisów rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 ustanawiającego unijny kodeks celny (Dz.U. L 343 z 29.12.2015, s. 558).⁽³⁾ JOIN(2020) 11 final, Wspólny komunikat do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów – Komunikat w sprawie światowej reakcji UE na COVID-19.

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

- 1) Na zasadzie odstępstwa od art. 79 ust. 4 rozporządzenia wykonawczego (UE) 2015/2447 kraj korzystający z ogólnego systemu preferencji, który z powodu pandemii COVID-19 ma trudności z wypełnianiem obowiązków określonych w art. 70 i 72 tego rozporządzenia wykonawczego lub z zakończeniem procesu rejestracji swoich eksporterów do dnia 30 czerwca 2020 r., może dokonać powiadomienia o potrzebie przedłużenia okresu przejściowego na wdrożenie systemu REX.
- 2) Powiadomienie zgodnie z ust. 1 przekazuje się Komisji w formie pisemnej najpóźniej do dnia 15 lipca 2020 r. W powiadomieniu przedstawia się wyjaśnienie, dlaczego przedłużenie okresu przejściowego jest konieczne z powodu pandemii COVID-19. Do powiadomienia załącza się plan prac zawierający szczegółowe informacje na temat tego, w jaki sposób kraj powiadamiający zamierza do dnia 31 grudnia 2020 r. w pełni wdrożyć system REX.
- 3) Jeżeli powiadomienie dokonane zgodnie z ust. 1 jest kompletne, okres przejściowy na wdrożenie systemu REX przez dany kraj korzystający przedłuża się do dnia 31 grudnia 2020 r.
- 4) Komisja publikuje na swojej stronie internetowej wykaz krajów korzystających, w odniesieniu do których przedłużono okres przejściowy.
- 5) Do dnia 31 grudnia 2020 r. właściwe organy kraju korzystającego, w przypadku którego przedłużono okres przejściowy zgodnie z ust. 1–4, kontynuują wystawianie świadectw pochodzenia na formularzu A na wniosek eksporterów, którzy w chwili składania wniosku o wystawienie świadectwa nie są jeszcze zarejestrowani.

Artykuł 2

Każdy kraj korzystający, w przypadku którego przedłużono okres przejściowy zgodnie z art. 1, przedkłada Komisji do dnia 30 września 2020 r. sprawozdanie opisujące postępy w realizacji planu prac, o którym mowa w art. 1 ust. 2, oraz przedstawiające wszelkie środki naprawcze niezbędne do dotrzymania terminu na wdrożenie systemu REX, upływającego w dniu 31 grudnia 2020 r.

Artykuł 3

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 5 czerwca 2020 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

ISSN 1977-0766 (wydanie elektroniczne)
ISSN 1725-5139 (wydanie papierowe)



Urząd Publikacji Unii Europejskiej
2985 Luksemburg
LUKSEMBURG

PL